

# PROTOCOLS ON UNLIMITED THIRD AND FOURTH FREEDOM TRAFFIC RIGHTS BETWEEN ASEAN CAPITAL CITIES

The Governments of Brunei Darussalam, the Kingdom of Cambodia, the Republic of Indonesia, the Lao People's Democratic Republic (hereinafter referred to as "Lao PDR"), Malaysia, the Union of Myanmar, the Republic of the Philippines, the Republic of Singapore, the Kingdom of Thailand and the Socialist Republic of Viet Nam, Member States of the Association of Southeast Asian Nations (ASEAN) (hereinafter referred to collectively as "Contracting Parties' or individually as "Contracting Party!"),

**RECALLING** the ASEAN Multilateral Agreement on Air Services signed on 20 May 2009 in Manila, Philippines (hereinafter referred to as 'the Agreement');

**RECOGNISING** that Annex II of the Agreement thereof provides for the conclusion of Implementing Protocols which shall form integral parts of the Agreement;

**RECOGNISING** also paragraph 3 of Article I of the Framework Agreement on Enhancing ASEAN Economic Cooperation signed on 28 January 1992 in Singapore, that, in the implementation of economic arrangements, two or. more Member States may proceed first if other Member States are not ready to implement these arrangements; and

**DESIRING** to remove restrictions on air services with a view of achieving fullliberalisation in ASEAN by 2015,



#### **HAVE AGREED AS FOLLOWS:**

#### Article 1 - Routing and Traffic Rights

•The designated airline(s) of each Contracting Party shall be allowed to operate air passenger services from its capital city to the capital cities of the other Contracting Parties and vice versa with full third (3rd) and fourth (4<sup>th</sup>) freedom traffic rights by 31 December 2008.

## **Article 2 – Capacity and Frequency**

There shall be no limitation on capacity, frequency and aircraft type with regard to air passenger services operated under this Protocol as provided in Article 1.

## **Article 3 – Specification of Points**

The capital cities of the Contracting Parties as mentioned in Article 1 are listed below:

Bandar Seri Begawan
Phnom Penh
Jakarta
Vientiane
Kuala Lumpur
Yangon
Manila
Singapore
Bangkok
HaNoi



#### Article 4 – Final Provisions

- 1. This Protocol shall be deposited with the Secretary-General of ASEAN who shall promptly furnish a certified copy thereof to each Contracting Party.
- 2. This Protocol is subject to ratification or acceptance by the Contracting Parties who have ratified or accepted the Agreement. The Instruments of Ratification or Acceptance shall be deposited with the Secretary-General of ASEAN who shall promptly inform each Contracting Party of such deposit.
- 3. This Protocol shall enter into force on the date of the deposit of the third (3rd) Instrument of Ratification or Acceptance with the Secretary-General of ASEAN and shall become effective only among the Contracting Parties that have ratified or accepted it. For each Contracting Party ratifying or accepting the Protocol after the deposit of the third (3rd) Instrument of Ratification or Acceptance, the Protocol shall enter into force on the date of the deposit of such Contracting Party of its Instrument of Ratification or Acceptance.
- 4. Any amendment to the provisions of this Protocol shall be effected by consent of all the Contracting Parties, as provided for under Article 16 in the Agreement.
- **IN WITNESS WHEREOF,** the undersigned, being duly authorised to sign by their respective Governments, have signed Protocol 5 on Unlimited Third and Fourth Freedom Traffic Rights between ASEAN Capital Cities.



**DONE at Manila, Philippines,** this - day of ...!... in the Year **Two Thousand and** ...Jr.... in a single original copy in the English language.

For Brunei Darussalam:

-r.rr2 avP PEHIN DATO ABU BAKAR APONG

Minister of Communications

For the Kingdom of Cambodia:

MAD HAVANNAL Secretary of State

State Secretariat of Civil Aviation

For the Republic of Indonesia:

**JUSMAN SYAFII DJAMAL** 

Minister for Transportation



For the Lao People's Democratic Republic:

**SOMMAD PHOLSENA** 

Minister of Public Works and Transport

For Malaysia:

DATO' SRI ONG TEE KEAT

Minister of Transport

For the Union of Myanmar:

**MAJOR GENERAL THEIN SWE** 

Minister for Transport

For the Republic of the Philippines:

LEANDRO R. MENDOZA

Secretary of Transportation and Communications



For the Republic of Singapore:

RAYMOND LIM Ministe for Transport

For the Kingdom of Thailand:

SOPHON ZARAM

Minister of Transport

For the Socialist Republic of VietNam:

HO NGHIA DZUNG

Minister ofTransport